

HATÁROZATOK

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2011. augusztus 10.)

az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport létrehozásáról és a 2007/675/EK határozat hatályon kívül helyezéséről

(2011/502/EU)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

mivel:

- (1) A Szerződés 67. cikkének (3) bekezdése az Európai Unióra bízta azt a feladatot, hogy magas szintű biztonságot biztosítson a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térségben. Ezt a célkitűzést a szervezett és egyéb bűnözés, így az emberkereskedelem és a gyermekek sérelmére elkövetett bűncselekmények megelőzése és az ezek elleni küzdelem révén kell megvalósítani.
- (2) Az Európai Unió Alapjogi Chartája 5. cikkének (3) bekezdése tiltja az emberkereskedelmet.
- (3) Az emberkereskedelem megelőzéséről, és az ellene folytatott küzdelemről, az áldozatok védelméről, valamint a 2002/629/IB tanácsi kerethatározat felváltásáról szóló, 2011. április 5-i 2011/36/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv⁽¹⁾ meghatározása szerint az emberkereskedelem az alapvető jogok és az emberi méltóság sérelmére is kiterjedő súlyos bűncselekmény, amely a teljes emberkereskedelmi lánc mentén – a származási, tranzit- és célországban egyaránt – multidiszciplináris megközelítést tesz szükségessé.
- (4) 2003. március 25-én a Bizottság 2003/209/EK határozatában⁽²⁾ úgy határozott, hogy létrehozza az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport néven ismert tanácsadó csoportot. 2007/675/EK határozatával⁽³⁾ a Bizottság hatályon kívül helyezte a 2003. március 25-i határozatot, és az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport elnevezéssel új tanácsadó csoportot hozott létre, amely lényegesen hozzájárult az emberkereskedelem megelőzéséhez, és az ellene folytatott küzdelemhez, továbbá lehetővé tette a Bizottság számára az emberkereskedelemre vonatkozó kezdeményezésekkel kapcsolatos vélemények összegyűjtését. A 2007/675/EK

határozat hároméves érvényességi idejének lejárta után e jogszabályt hatályon kívül kell helyezni és fel kell váltani.

- (5) Tekintettel mindkét szakértői csoport 2003 óta folytatott értékes munkájára, mely lehetővé tette, hogy a Bizottság továbbfejlessze az e területre vonatkozó politikáját, valamint figyelembe véve az emberkereskedelemre vonatkozó politika globális szinten egyre fokozódó jelentőségét, továbbra is szükség van szakértői csoportra.
- (6) Az új szakértői csoportnak továbbra is tanácsot kell adnia a Bizottságnak, szem előtt tartva a közelmúlt uniós szintű fejleményeit, amelyek felölelik a 2011/36/EU irányelv elfogadását; az emberkereskedelem elleni küzdelem európai uniós koordinátorának kinevezését; az emberkereskedelem elleni fellépés uniós külső dimenziójának megerősítéséről szóló, 2009. november 30-i intézkedésorientált dokumentumot.
- (7) A csoportot 15 olyan tagnak kell alkotnia, akik az emberkereskedelem elleni politikák minden aspektusára kiterjedő széles körű szaktudással rendelkeznek, továbbá a tagok intézményi háttérét és az általuk képviselt földrajzi régiókat tekintve is kiegyensúlyozott megoszlást kell érvényesíteni.
- (8) A csoport tagjai számára meg kell határozni az információk nyilvánosságra hozatalára vonatkozó szabályokat.
- (9) A csoport tagjaival kapcsolatos személyes adatokat a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló, 2000. december 18-i 45/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek⁽⁴⁾ megfelelően kell feldolgozni.
- (10) A tagok hivatali ideje négy év, és megújítható.
- (11) E határozat alkalmazását célszerű határozott időtartamhoz kötni. A Bizottság kellő időben megfontolja, indokolt-e ezt az időtartamot meghosszabbítani.
- (12) A 2007/675/EK határozatot hatályon kívül kell helyezni,

⁽¹⁾ HL L 101., 2011.4.15., 1. o.

⁽²⁾ HL L 79., 2003.3.26., 25. o.

⁽³⁾ A Bizottság 2007/675/EK határozata (2007. október 17.) az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport létrehozásáról (HL L 277., 2007.10.20., 29. o.).

⁽⁴⁾ HL L 8., 2001.1.12., 1. o.

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1 cikk

Tárgy

Létrejön az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport (a továbbiakban: a csoport).

2 cikk

Feladatok

A csoport feladatai a következők ⁽¹⁾:

- a) tanácsadás a Bizottságnak az emberkereskedelemmel és e bűncselekmény áldozatainak védelmével kapcsolatos kérdésekben oly módon, hogy szükség esetén, a Bizottsággal egyetértésével írásbeli állásfoglalásokat ad ki, továbbá biztosítja e témakör következetes megközelítését;
- b) segítségnyújtás a Bizottságnak az emberkereskedelem területe vonatkozó nemzeti, európai és nemzetközi szintű politikák alakulásának értékelésében;
- c) a Bizottság támogatása az emberkereskedelem elleni politikák hatókörébe tartozó lehetséges nemzeti, európai és nemzetközi szintű intézkedések és fellépések feltárásában és meghatározásában;
- d) az emberkereskedelemmel kapcsolatos kérdések megvitatását és tapasztalatcserét lehetővé tevő fórum biztosítása.

3 cikk

Konzultáció

A Bizottság az emberkereskedelemmel kapcsolatos bármely ügyben kikérheti a csoport véleményét.

4 cikk

Tagság – kinevezés

- (1) A csoport 15 tagból áll.
- (2) A csoport tagjai olyan személyek, akik szakismerettel és tapasztalattal rendelkeznek az emberkereskedelem megelőzése, és az ellene folytatott küzdelem, valamint e bűncselekmény áldozatainak védelme terén.
- (3) A csoport összetétele tükrözi, hogy kiegyensúlyozott arányban van szükség szaktudásra az emberkereskedelem különböző formái és eltérő aspektusai – így például (de nem kizárólag) a munkaügy, az egészségügyi ellátás, a bűnüldözés, a migráció, az áldozat-támogatás, a fejlesztési együttműködés, a nemi kérdések, a gyermekek, az alapvető jogok és az oktatás – tekintetében.
- (4) A szakértői csoport tagjainak olyan személyeknek kell lenniük, akik az EU valamely tagállamának állampolgárai, illetve adott esetben egy tagjelölt vagy potenciális tagjelölt ország vagy az Európai Gazdasági Térség országának állampolgárai.

⁽¹⁾ E felsorolás szükség esetén kiigazítható.

(5) A tagokat a Belügyi Főigazgatóság főigazgatója nevezi ki a pályázati felhívásra jelentkező személyek közül (lásd e határozat mellékletét).

(6) A pályázati felhívás alapján a csoportban való tagságra alkalmasnak ítélt, de ki nem nevezett jelöltek – egyetértésükkel – tartaléklistára kerülnek. A Bizottság ezt a listát szükség esetén póttagok kinevezésére használhatja.

(7) A tagokat személyes minőségükben nevezik ki négy éves időtartamra. Hivatali idejük lejártáig vagy a helyükbe lépő tagok kinevezéséig maradnak hivatalukban. Megbízatásuk megújítható.

(8) A szakértői csoport tevékenységéhez érdemben hozzájárulni többé nem tudó, illetve a tisztségéről lemondó, vagy az e cikkben vagy a Szerződés 339. cikkében előírt feltételeket nem teljesítő tag helyére annak hivatali idejének hátralevő részére új tag nevezhető ki.

(9) A tagok függetlenül, a közérdeknek megfelelően járnak el.

(10) A csoport tagjainak nevét közlésezik a Bizottság szakértői csoportjai és az egyéb hasonló entitások nyilvántartásában ⁽²⁾, valamint a Belügyi Főigazgatóság honlapján.

(11) A személyes adatok összegyűjtése, feldolgozása és közzététele a 45/2001/EK rendelettel összhangban történik.

5 cikk

Működés

(1) A csoport elnöki tisztségét az emberkereskedelem elleni küzdelem európai uniós koordinátora tölti be.

(2) A Bizottság egyetértésével a csoport feladatmeghatározása alapján egyes konkrét kérdések tanulmányozására alcsoporthozható létre. Megbízatásuk teljesítését követően az alcsoporthozhatókat fel kell oszlatni.

(3) Az elnök a csoport vagy alcsoporthozható munkájába eseti alapon bevonhat olyan külső szakértőket is, akik egy adott napirendi kérdésben különösen jártasak.

(4) Az elnök felkérheti a tagállamok, a tagjelölt országok, a potenciális tagjelölt országok vagy harmadik országok, illetve nemzetközi, kormányközi vagy nem-kormányzati szervezetek hivatalos képviselőit, hogy meghívott szakértőként vagy megfigyelőként vegyenek részt a csoport ülésén.

⁽²⁾ Azok a tagok, akik nem járulnak hozzá nevük közzétételéhez, mentességet kérhetnek ez alól. A kérelem akkor tekintendő indokoltnak, ha a közzététel veszélyeztetné az illető tag biztonságát vagy feddhetetlenségét, illetve indokolatlanul sértené magánélethez fűződő jogait.

(5) Legkésőbb két hónappal a csoport hivatali idejének kezdete, valamint két hónappal hivatali idejének félideje után a Bizottság és a csoport megbeszélést folytat, hogy megvitassák a csoport munkájának kiemelt területeire vonatkozó álláspontjaikat.

(6) A munka kiemelt területeit úgy kell meghatározni, hogy azok megfeleljenek az emberkereskedelem valamennyi vonatkozása tekintetében adandó összehangolt, multidiszciplináris és következetes szakpolitikai választ igényének.

(7) A csoport tagjai, valamint a felkért szakértők és megfigyelők betartják a Szerződésben és azok végrehajtási szabályaiban előírt szakmai titoktartási követelményeket, valamint az EU minősített információinak a védelmére a 2001/844/EK, ESZAK, EURATOM bizottsági határozat mellékletében meghatározott bizottsági biztonsági szabályokat⁽¹⁾. E kötelezettségeik esetleges elmulasztása esetén a Bizottság meghozhatja a szükséges intézkedéseket.

(8) A csoport és az alcsoportok üléseinek helyszínét a Bizottság biztosítja. A titkársági feladatok ellátásáról a Bizottság gondoskodik.

(9) A csoport véleményeket ad és jelentéseket készít a Bizottságnak. A Bizottság a vélemény vagy a jelentés benyújtására határidőt állapíthat meg.

(10) A csoport tanácskozásain nem szavaznak. Amennyiben a csoport egy véleményt vagy jelentést egyhangúan fogad el, úgy közös következtetéseket készít, és a jegyzőkönyvhöz csatolja azokat. Amennyiben a csoporton belül egy véleményről vagy jelentésről nem sikerül teljes egyetértést elérni, a csoport tájékoztatja a Bizottságot a nyilvánított eltérő nézetekről.

(11) A Bizottság a szóban forgó dokumentum eredeti nyelvén közzéteheti a csoport bármely összefoglalóját, következtetését, illetve részleges következtetését vagy munkadokumentumát.

(12) A Bizottság a csoport tevékenységére vonatkozó lényeges információkat közzéteszi a szakértői csoportok nyilvántartásában vagy a Belügyi Főigazgatóság honlapján, a nyilvántartásban megadott internetes címen.

6 cikk

A kiadások fedezése

(1) A csoport tevékenységeiben részt vevők szolgálataikért nem részesülnek díjazásban.

(2) A csoport munkájában részt vevők utazási és ellátási költségeit a Bizottság a hatályos bizottsági rendelkezéseknek megfelelően téríti meg.

(3) Az említett költségeket az éves forrásfelosztási eljárás keretében megállapított, rendelkezésre álló előirányzatok erejéig térítik vissza.

7 cikk

Hatályon kívül helyezés

A 2007/675/EK határozat hatályát veszti.

8 cikk

Hatálybalépés és alkalmazandóság

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba és 5 évig kell alkalmazni.

Kelt Brüsszelben, 2011. augusztus 10-én.

a Bizottság részéről
az elnök

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ A Bizottság 2001/844/EK, ESZAK, Euratom határozata (2001. november 29.) eljárási szabályzatának módosításáról (HL L 317., 2001.12.3., 1. o.).

MELLÉKLET

Pályázati felhívás az emberkereskedelem elleni küzdelemmel foglalkozó szakértői csoportba személyes képességeik alapján kinevezendő szakértők kiválasztására

2011/502/EU ⁽¹⁾ határozatával a Bizottság létrehozta az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoportot. Az emberkereskedelem elleni küzdelem európai uniós koordinátora tölti be a csoport elnöki tisztségét. Az elnök bármely, emberkereskedelemmel kapcsolatos kérdésben kikérheti a csoport véleményét.

A szakértői csoport feladatai a következők:

- a) tanácsadás a Bizottságnak az emberkereskedelemmel kapcsolatos kérdésekben oly módon, hogy szükség esetén, a Bizottsággal egyetértésével írásbeli állásfoglalásokat ad ki, továbbá biztosítja e témakör következetes megközelítését;
- b) segítségnyújtás a Bizottságnak az emberkereskedelem területére vonatkozó nemzeti, európai és nemzetközi szintű politikák alakulásának értékelésében;
- c) a Bizottság támogatása az emberkereskedelem elleni politika hatókörébe tartozó lehetséges európai és nemzeti szintű intézkedések és fellépések feltárásában és meghatározásában;
- d) az emberkereskedelemmel kapcsolatos kérdések megvitatását lehetővé tevő fórum biztosítása, valamint tapasztalatcsere folytatása.

A Bizottság ezért pályázati felhívást tesz közzé a szakértői csoport tagjainak kiválasztása érdekében.

A csoport 15 tagból áll, akiket személyes minőségükben, a fenti határozat 4. cikkének megfelelően neveznek ki.

A Bizottság a tagokat személyes minőségükben választja ki megújítható négy éves időtartamra. A tagok külső befolyástól mentes, független véleményt adnak a Bizottságnak, továbbá tiszteletben tartják a szakértői csoport létrehozásáról szóló bizottsági határozat 5. cikkében említett titoktartási szabályokat. A tagok vállalják, hogy függetlenül, a közérdeknek megfelelően járnak el. A Bizottság a pályázatok értékelésekor az alábbi kritériumokat veszi figyelembe:

- a) bizonyított szakértelem, többek között európai és/vagy nemzetközi szinten elért magas szintű szakmai eredmények és tapasztalatok (legalább öt év) az emberkereskedelem megelőzése, és az ellene folytatott küzdelem, valamint az áldozatok védelme terén és/vagy a kapcsolódó területeken;
- b) az emberkereskedelem elleni küzdelem területére vonatkozó jelenlegi uniós vívmányok alapos ismerete;
- c) igazolt képesség az angol nyelven való munkavégzésre;
- d) annak szükségessége, hogy a szakértői csoporton belül kiegyensúlyozott arány jöjjön létre a pályázók reprezentativitása, a nemek és a földrajzi származás tekintetében ⁽²⁾;
- e) annak szükségessége, hogy kiegyensúlyozott arányban álljon rendelkezésre szakismeret az emberkereskedelem különböző formái, köztük a munkára kényszerítés és a szexuális kizsákmányolás, illetve különféle aspektusai, pl.: a megelőzés, üldözés, az áldozatok segítése, valamint az egyéb kapcsolódó területek, így többek között (de nem kizárólag) a bűnüldözés, a munkaügy, a migráció, az egészségügyi ellátás, a szociális szolgáltatások, a gyermekek jogai, az oktatás és az alapvető jogok, a szociális jogok, a nemek közötti egyenlőség, stb. tekintetében;
- f) annak szükségessége, hogy elősegítsük a 2007/675/EK bizottsági határozattal létrehozott szakértői csoport munkájának folytatását ⁽³⁾;
- g) a szakértői csoport tagjainak olyan személynek kell lenniük, akik az EU valamely tagállamának állampolgárai, illetve adott esetben egy tagjelölt vagy potenciális tagjelölt ország vagy az Európai Gazdasági Térség országának állampolgárai.

A fentieket a kitöltött önéletrajz és pályázati űrlap alapján értékelik.

A pályázatok kizárólag a pályázati formanyomtatvány (függelék) és az önéletrajz-minta kitöltésével nyújthatók be ⁽⁴⁾. Felkérjük a pályázókat, hogy pályázatukban világosan jelöljék meg, hogy az emberkereskedelem elleni küzdelem mely területén rendelkeznek különleges szakismerettel.

⁽¹⁾ A Bizottság határozata 2011/502/EU (2011. augusztus 10.) az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport létrehozásáról és a 2007/675/EK határozat hatályon kívül helyezéséről (lásd e Hivatalos Lap 14. oldalát).

⁽²⁾ A Bizottság 2000/407/EK határozata (2000. június 19.) a Bizottság által létrehozott bizottságokban és szakértői csoportokban a nemek egyensúlyáról (HL L 154., 2000.6.27., 34. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2007/675/EK határozata (2007. október 17.) az emberkereskedelemmel foglalkozó szakértői csoport létrehozásáról (HL L 277., 2007.10.20., 29. o.).

⁽⁴⁾ A benyújtott önéletrajzok elkészítésekor az európai formátumot kell követni: www.cedefop.eu.int/transparency/cv.asp.

A megfelelően aláírt pályázatokat elektronikus vagy postai úton legkésőbb [...]ig kell eljuttatni az alábbi címre:

European Commission (Európai Bizottság)
Directorate-General Home Affairs (Belügyi Főigazgatóság)
Unit A2 Secretariat (A2 csoport, titkárság)
LX 46 3/131
1049 BRUXELLES (Brüsszel)
Belgium
HOME-ANTITRAFFICKING@ec.europa.eu

Elektronikus úton küldött pályázatok esetén a benyújtás időpontja az elküldés dátumának felel meg. Postai úton küldött pályázatok esetén a postabélyegzőn szereplő dátumot tekintjük a benyújtás időpontjának.

A Bizottság a szakértői csoport tevékenységeivel kapcsolatos utazási és tartózkodási költségeket a saját hatályban lévő rendelkezéseinek megfelelően téríti vissza, a rendelkezésre álló költségvetési előirányzatok keretei között. A tagok nem kapnak javadalmazást tevékenységükért.

A szakértői csoport tagjainak listáját közzéteszik a Bizottság szakértői csoportjai és az egyéb hasonló entitások nyilvánosságában ⁽¹⁾, valamint a Belügyi Főigazgatóság honlapján.

A személyes adatok összegyűjtése, feldolgozása és közzététele a 45/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet rendelkezéseinek megfelelően történik ⁽²⁾.

További tájékoztatásért kérem forduljon a következő személyhez: Joanna BECZALA, telefon: +32-2-29-69639, e-mail: joanna.beczala@ec.europa.eu

A pályázatok eredményeire vonatkozó információkat közzéteszük a Belügyi Főigazgatóság honlapján, valamint szükség esetén az *Európai Unió Hivatalos Lapjában*.

⁽¹⁾ Azok a tagok, akik nem járulnak hozzá nevük közzétételéhez, mentességet kérhetnek ez alól. A kérelem akkor tekintendő indokoltnak, ha a közzététel veszélyeztetné az illető tag biztonságát vagy feddhetetlenségét, illetve indokolatlanul sértené magánélethez fűződő jogait.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 45/2001/EK rendelete (2000. december 18.) a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról (HL L 8., 2001.1.12., 1. o.).

Függelék

PÁLYÁZATI FORMANYOMTATVÁNY

1. A pályázóra vonatkozó adatok

1.1. Cím:

1.2. Név:

1.3. Utónév:

1.4. Nem:

1.5. A Bizottságnak megadott kapcsolattartási cím (levelezési cím)

1.5.1. Utca, házszám:

1.5.2. Irányítószám:

1.5.3. Helység/város:

1.5.4. Ország:

1.5.5. Közvetlen tel.szám +országkód (térségkód):

1.5.6. Közvetlen fax+országkód (térségkód):

1.5.7. E-mail:

2. A pályázó jelenlegi munkáltatójára vonatkozó információk

2.1. A munkáltató (releváns érdekelt) neve:

2.2. Az érdekelt címe

2.2.1. Utca, házszám:

2.2.2. Irányítószám:

2.2.3. Helység/város:

2.2.4. Ország:

2.3. A pályázó beosztása:

2.4. A munkaviszony időtartama

2.5. A pályázó felelősségi körének ismertetése (beleértve sajátos szakterületeit, konkrét projekteket vagy feladatokat, bármely publikációt, uniós és nemzetközi szintű tapasztalatot, legfeljebb 15 sor / 2 000 karakter):

3. A pályázat indoka

(Adjon információkat az Ön rendelkezésre állásáról és a munkacsoportban való esetleges részvételének mértékéről is, legfeljebb 15 sor / 2 000 karakter)

--

A pályázó szervezetének meghatalmazott aláírója ⁽¹⁾:

Cím	
Utónév és vezetéknev	
A pályázó szervezetén belüli beosztás ⁽²⁾	

Dátum:
Aláírás:

⁽¹⁾ Kizárólag uniós ügynökségek esetében.

⁽²⁾ Ugyanaz.